



# Benutzer Handbuch

## SKH100 Behandlungswagen



**SAIKANG** / Medical

Jiangsu Saikang Medical Equipment Co. Ltd.

STOCK CODE: 870098

# Inhalt

|                                          |                   |
|------------------------------------------|-------------------|
| Handbuch Einführung.....                 | 2                 |
| 1. Leitfaden für die Installation.....   | 3                 |
| 1.1 Liste des Standardzubehörs .....     | 3                 |
| 1.2 Einbau von Rollen .....              | 4                 |
| 2. Methode verwenden .....               | 5                 |
| 2.1 Art der Verwendung der Rollen.....   | 6                 |
| 3. Ausschluss von Fehlern.....           | 7                 |
| 4. Behandlungswagen-Wartung .....        | 7                 |
| 5. Verpackung, Transport, Lagerung ..... | <a href="#">8</a> |
| 6. Kundendienst .....                    | <a href="#">8</a> |

# Handbuch Einführung

## Anmerkung:

**Bitte lesen Sie dieses Handbuch sorgfältig durch und befolgen Sie die Schritte vor der Installation und der Verwendung genau. Wir setzen voraus, dass alle Benutzer das Benutzerhandbuch und alle Vorsichtshinweise kennen.**

Dieses Handbuch gilt für den Behandlungswagen SKH100. Sie enthält die Installationsmethode, Betriebsanweisungen und Kontrollpunkte für die Wartung.

► Die Grafiken in diesem Handbuch dienen nur als Referenz für die Benutzer. Für den tatsächlichen Gebrauch beziehen Sie sich bitte auf das reale Objekt.

► Dieses Benutzerhandbuch enthält die Beschreibung, Anleitung, Wartung und technischen Parameter des Produkts.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an das Kundendienstzentrum oder den Händler.

► Jeder, der dieses Produkt benutzt oder bedient, sollte es lesen und beachten.

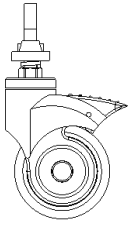
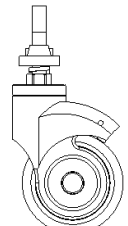
► Abgesehen von einigen unerwarteten Situationen ist es erforderlich, dass die Benutzer mit der Verwendung und den Vorsichtsmaßnahmen vertraut sind.

## 1. Leitfaden für die Installation

### 1.1 Liste des Standardzubehörs

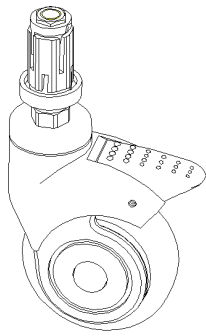
Prüfen Sie nach dem Öffnen der Verpackung, ob die folgenden Teile vollständig in der Verpackung sind:

Tabelle a:

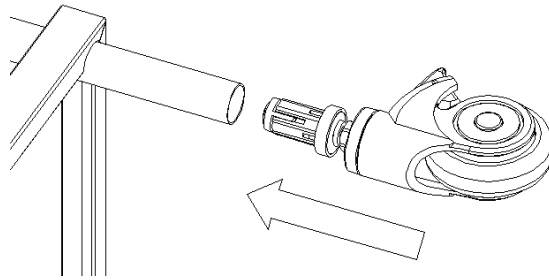
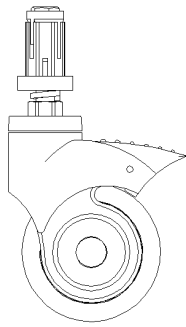
| NEIN. | Name                  | Bild                                                                                | Spezifikation                | QTY | Einheit |
|-------|-----------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------|-----|---------|
| 1     | Hauptteil             |   | L620*B460*H840mm             | 1   | pc      |
| 2     | Lenkrolle mit Bremse  |  | 3-Zoll-Laufrolle mit Bremse  | 2   | Stück   |
| 3     | Lenkrolle ohne Bremse |  | 3-Zoll-Laufrolle ohne Bremse | 2   | Stück   |

## 1.2 Lenkrollen installation

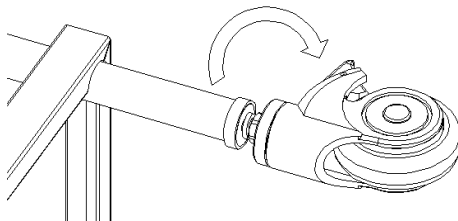
Legen Sie eine Schutzunterlage aus und stellen Sie den Behandlungswagenkörper auf den Kopf; Entfernen Sie die Rollen, indem Sie die Rolle zunächst in die richtige Position bringen, sie dann in das Rohr einführen und mit einem Innensechskantschlüssel festziehen.



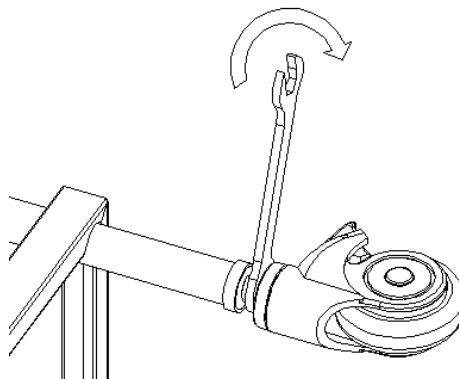
1



2



3



4

## 2. Methode verwenden

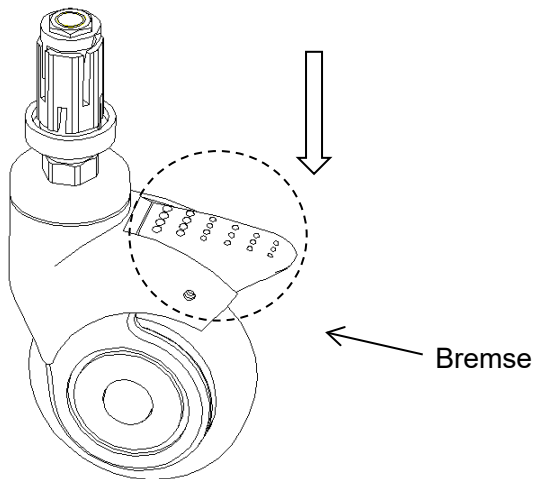


1-Hauptkörper 2-Rollen

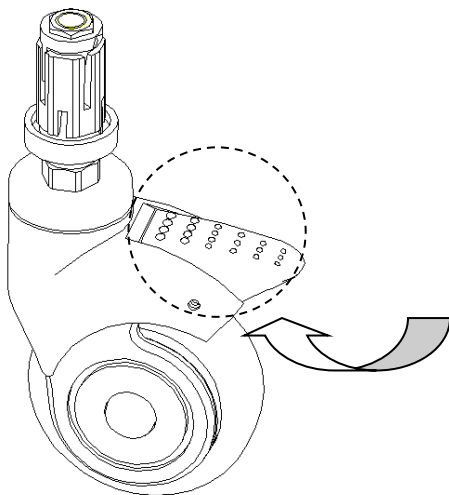
|                                |                                       |    |      |
|--------------------------------|---------------------------------------|----|------|
| Größe des<br>Behandlungswagens | Länge                                 | mm | 620  |
|                                | Breite                                |    | 460  |
|                                | Die Höhe des Wagens<br>über dem Boden |    | 840  |
| Gewicht                        | Sichere Arbeitslast                   | KG | 100  |
| Nettogewicht                   |                                       | KG | 11.5 |
| Bruttogewicht                  |                                       | KG | 10.5 |

## 2.1 Art der Verwendung der Rollen

**2.1.1 Verriegeln Sie die Lenkrolle:** Nachdem Sie den Wagen in die gewünschte Position geschoben haben, drücken Sie den Knopf und verriegeln Sie die Rolle, wenn Sie ein "Klicken" hören, wie in der Abbildung unten dargestellt.



**2.1.2 Entriegeln Sie die Lenkrolle:** Heben Sie den Knopf mit dem Fuß an und entriegeln Sie die Lenkrolle, wenn Sie ein "cli c k" hören.



### 3. Ausschluss von Fehlern

| Häufige Ausfälle                       | Wahrscheinliche Gründe                                                                             | Methoden ausschließen                                    |
|----------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
| Schwierig, den ganzen Wagen zu bewegen | 1. Der Nachlauf wird blockiert, ohne dass die Bremse gelöst wird<br>2. Der Nachlauf ist beschädigt | 1. Lösen Sie die Bremse<br>2. Ersetzen Sie die Lenkrolle |

### 4. Behandlungswagen-Wartung

1. Um den Behandlungswagen sicher nutzen zu können, ist es notwendig, regelmäßige Sicherheitsüberprüfungen am Behandlungswagen durchzuführen. Es wird empfohlen, ihn alle sechs Monate zu überprüfen, um sicherzustellen, dass die Verbindungen nicht locker sind und alle Funktionen normal sind.
2. Wenn der Rahmen des Behandlungswagens gealtert ist und eine bestimmte Lebensdauer erreicht hat, können die Metallteile des Behandlungswagens und die Kunststoffteile des Rahmens des Edelstahlbeckens recycelt werden.
3. Vermeiden Sie es, die Platte während des Gebrauchs mit scharfkantigen Geräten oder Messern zu zerkratzen, und reinigen Sie sie häufig, um sie sauber und trocken zu halten.
4. Wenn die Platte versehentlich mit Flecken verschmutzt wurde, empfiehlt es sich, sie zu reinigen. Verwenden Sie zur Reinigung des Behandlungswagens keine alkalischen oder ätzenden Chemikalien, da diese die Oberfläche aus rostfreiem Stahl rosten lassen würden.
5. Überprüfen Sie die Rollen regelmäßig, um Stöße oder Überlastungen zu vermeiden, die zu Schäden an den Rollen führen.
6. Es ist verboten, die Rollen beim Bremsen mit Gewalt abzubremesen, da dies zu Schäden an der Bremsanlage führt.
7. Die Abnutzung der Reifenoberfläche des Rades kann durch Sichtprüfung festgestellt werden. Entfernen Sie die Schrauben und Muttern des Rades, säubern Sie die Verunreinigungen und prüfen Sie, ob das Radlager beschädigt ist. Wenn die Teile nicht beschädigt sind, können sie wieder zusammengebaut und verwendet werden.
8. Je nach Nutzungsdauer und Abnutzung der Rolle können Sie die Räder austauschen und sicherstellen, dass die Achsschrauben und -muttern richtig zusammengesetzt und verbunden sind. Wenn möglich, verwenden Sie eine Sicherungsscheibe oder Sicherungsmuttern, um Ihnen bei diesem Prozess zu helfen.
9. Bei Rollen, die mit Bremsen ausgestattet sind, muss regelmäßig überprüft werden, ob die

Bremsen richtig funktionieren. Prüfen Sie die Bremsen einmal am Tag oder vor jeder Benutzung. Bei einem Behandlungswagen, der mit mehreren Bremsrollen ausgestattet ist, kann jeweils nur eine Bremsrolle blockiert werden, so dass Sie versuchen können, den Behandlungswagen zu schieben, und auch prüfen können, ob eine der Bremsen jeder Rolle einwandfrei funktioniert. Sollte die Funktion der Bremse aufgrund von Abnutzung oder Beschädigung der Räder nicht mehr gegeben sein, tauschen Sie die Räder sofort aus und prüfen Sie anschließend erneut das Bremssystem.

10. Wenn der Mechanismus des Bremssystems der Lenkrolle beschädigt ist und die Bremse repariert oder ausgetauscht werden muss, wenden Sie sich bitte an unseren Kundendienst oder an einen von unserem Unternehmen autorisierten Händler. Jedes Mal, wenn die Bremsen ersetzt werden, muss die Bremsleistung der Rollen erneut getestet werden.

## 5. Verpackung, Transport, Lagerung

1. Die Verpackung des Behandlungswagens erfolgt entsprechend dem Vertrag oder der Produktnorm.
2. Vermeiden Sie während des Transports des Behandlungswagens Eile, starke Vibrationen und Schutz vor Sonnenlicht und Regen.
3. Der Behandlungswagen sollte gelagert werden:
  - a) Umgebungstemperatur:  $-40^{\circ}\text{C} \sim 70^{\circ}\text{C}$ .
  - b) Relative Luftfeuchtigkeit:  $\leq 95\%$ .
  - c) Atmosphärischer Druck:  $500 \text{ hPa} \sim 1060 \text{ hPa}$ .

## 6. Service nach dem Verkauf

1. Bitte bewahren Sie die mit dem Gerät gelieferten Unterlagen und Rechnungen für dieses Produkt ordnungsgemäß auf. Sie müssen diese Unterlagen vorlegen, wenn das Unternehmen die Garantie und Wartung für das Produkt durchführt.
2. Sollte es bei der Nutzung Probleme geben, wenden Sie sich bitte rechtzeitig an unser Unternehmen, damit wir Ihnen rechtzeitig genaue und schnelle technische Unterstützung und Wartungsdienste anbieten können.
3. Wenn das Produkt ab dem Verkaufsdatum aufgrund der korrekten Installation und Verwendung gemäß der Spezifikation kaputt oder beschädigt ist, erhält das Produkt eine einjährige kostenlose Garantie und einen lebenslangen Wartungsservice mit dem "Zertifikat" oder der Rechnung.
4. Ab dem Kaufdatum, wenn es tatsächlich beschädigt ist oder nicht normal funktioniert aufgrund

von Qualitätsproblemen innerhalb eines Jahres, wird das Unternehmen den Benutzern eine kostenlose Reparatur des Produkts zur Verfügung stellen.

5. Lebenslanger Service vom Hersteller: JIANGSU SAIKANG MEDICAL EQUIPMENT CO LTD



**MODELL:SKH100 | REF.: 319-SKH100**

**CAMA DE HOSPITAL ELECTRICA 3 FUNCIONES Y BARANDILLAS DE SECCION /ELECTRIC HOSPITAL BED  
3 FUNCTIONS AND SECTION RAILS/LIT D'HOPITAL ELECTRIQUE 3 FUNCTIONS ET  
RAMBARDES/LETTO DA OSPEDALE ELETTRICO 3 FUNZIONI E SPONDE/ CAMA DE HOSPITAL  
HOSPITAL ELETRICA 3 FUNCOES E CORRIMAOS DE SECCAO/ ELEKTRISCHES KRANKENHAUSBETT MIT  
3 FUNKTIONEN UND SEITENGELÄNDER**



**Jiangsu Saikang Medical Equipment Co.,Ltd**

Nr. 35 Lehong Road, Moderne Landwirtschaft  
Demonstrationspark, Zhangjiagang City,  
Provinz Jiangsu, **China**



**SUNGO Europa B.V.**

Fascinatia Boulevard 522, Einheit 1.7,  
2909VA Capelle aan den IJssel,  
Die Niederlande



Importeur: Quirumed S.L.U. CIF B97267405  
C/Corretger 117 Pq.Emp.Tactica,Paterna,  
Valencia(Spanien)

**LOT:HW25xxx**



Jiangsu Saikang Medical Equipment Co. Ltd.

STOCK CODE: 870098



Nr. 35, Lehong Road - Zhangjiagang (Jiangsu) - China

+86 18021231901

[sales@chinasaikang.com](mailto:sales@chinasaikang.com)

[www.saikangmedical.com](http://www.saikangmedical.com)